

3-4-8 Kiuri, Yoshikawa-shi, Saitama 342-0045;Japan Phone:81-48-984-3570 Fax:81-48-984-6222 E-mail:international@erma.co.jp

June 28, 2021

## LETTER OF AUTHORIZATION

To: Ministry of Health (Department of Medical Equipment and Health Facilities)

We, Erma Inc., having its principal place of business at 3-4-8 Kiuri Yoshikawa-shi Saitama 342-0045 Japan, as the owner of the medical equipment, hereby authorize LIFELABS INSTRUMENT AND TECHNOLOGIES JOINT STOCK COMPANY, of 39/11A Ta Quang Buu Str., Ward 2, Dist 8, HCMC to sell in Vietnam's market our medical equipment (As in Annexure A)

We hereby undertake to provide and assist the fulfillment of requirements related to the information and quality and ensure the requirements pertaining to warranty and maintenance and supply of materials and substitutes for such medical equipment. This LETTER OF AUTHORIZATION is effect until: 31/12/2025

## **ANNEX A**

No.	Code	Product description	
1.	08-635-0	PATHO CUTTER(-I) 35 °	
2:	08-635-1	PATHO CUTTER-II 35 °	
3.	08-636-0	PATHO CUTTER-R 35 °	
4.	08-637-0	PATHO CUTTER-R 22 °	
5.	08-640-0	PATHO CUTTER HP	
6.	08-640-1	PATHO CUTTER HP-R	

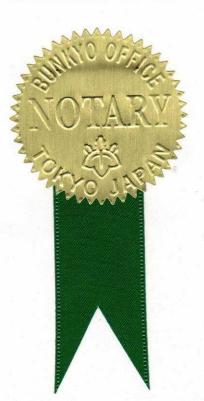
Legal representative of establishment

Erma Inc.

Hiroshi Shimosaka

President





TEME\_ x5 mm.t.

## MONTANTO BET IN TO BE I THE

The big of the big transported balland to any one of dilectic matrix by

The complex to commission the extraction of the extraction of the complex trees of the commission of the extraction of t

and the second s

## A SUBSTITUTE

×			
		· Vanco (Garago)	



Johann - Men ke subliche so specification

N. Shimale-



# 令和 4 年登簿第

343

記記記

認証

嘱託人 ヱルマ販売株式会社 代表取締役 下坂 宏 の代理人 中島 久雄 は、上記 代表取締役が別紙編綴の書面に署名したことを自認している旨、本公証人の面前で 陳述した。

よって、これを認証する。

令和4年 6 月 1 日、本公証人役場において

東京都文京区春日1丁目16番21号

東京法務局所属

公 証 人 Notary

SASAKI Masaki



総公証 № 137194 号

証

明

上記署名は、東京法務局所属公証人の署名に相違ないものであり、かつ、その押印は、 真実のものであることを証明する。

令和4年 6月 1日

東京法務局長

坂 本 佳



## **CERTIFICATE**

This is to certify that the signature affixed above has been provided by Notary, duly authorized by the Tokyo Legal Affairs Bureau and that the Official Seal appearing on the same is genuine.

Date

JUN, 1, 2022

SAKAMOTO Yoshitane

Director of the Tokyo Legal Affairs Bureau

For legalization by the foreign consul in Japan, this is to certify that the Seal affixed hereto is genuine.

Date JUN, 1, 2022

HAMAMOTO Hiroki

Tokyo,

Official Ministry of Foreign Affairs (Consular Service Division)





#### ĐẠI SỬ QUẨN NƯỚC CHXHCN VIỆT NAM TẠI NHẬT BẢN EMBASSY OF THE S.R. OF VIET NAM IN JAPAN CHỨNG NHẬN/HỢP PHÁP HÓA LÃNH SỰ CONSULAR AUTHENTICATION

Quốc gia: VIỆT NAM 1. Country: Viet Nam

Giấy tờ, tài liệu này This public document

2. Do ông (bà): Has been signed by Với chức danh: HAMAMOTO HIROKI ký

3.

CÔNG CHỨC Acting in the capacity of OFFICIAL

Và con dấu của

BỘ NGOẠI GIAO NHẬT BẢN

Bears the seal/stamp of: MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS OF JAPAN

được chứng nhận/hợp pháp hóa lãnh sự

Certified
Ngày: 30 /06 /2022
The (dd/mm/yyyy)

Tại: Tô-ki-ô At: Tokyo

Cơ quan cấp: ĐẠI SỬ QUÁN NƯỚC CHXHCN VIỆT NAM TẠI NHẬT BẢN
BY EMBASSY OF THE S.R. OF VIET NAM IN JAPAN 7.

Số: B08-10K/HPHLS

TL. Đại sử/For the Ambassador Bí thư thứ nhất/First Secretary





# Registered No. 343 of 2022

# NOTARIAL CERTIFICATE

This is to certify that NAKASHIMA Hisao, an agent of SHIMOSAKA Hiroshi, President of ERMA INC., has stated in my presence that said SHIMOSAKA Hiroshi acknowledged having signed the attached document.

On this 1st day of June, 2022.

NOTARY

SASAKI Masaki

Notary, Bunkyo Notary's Office Tokyo Legal Affairs Bureau, 1-16-21 Kasuga, Bunkyo-ku, Tokyo